



European Union Election Observation Mission Arab Republic of Egypt - Presidential Election - 26/27 May 2014



الاتحاد الأوروبي بعثة متابعة الانتخابات
جمهورية مصر العربية الانتخابات الرئاسية 27/26 مايو 2014

بيان صحفي

للنشر الفوري

بدء بعثة الاتحاد الأوروبي لمتابعة انتخابات جمهورية مصر العربية رسمياً

القاهرة، 5 مايو 2014 – إستجابةً لدعوة من حكومة جمهورية مصر العربية ولجنة الانتخابات الرئاسية، أرسل الاتحاد الأوروبي بعثته لمتابعة الانتخابات (البعثة) لتقوم بمتابعة الانتخابات الرئاسية، والتي ستقام يومي السادس والعشرين والسابع والعشرين من مايو 2014، وسيترأس البعثة رئيس المتابعين ماريو ديفيد، عضو بالبرلمان الأوروبي من البرتغال.

وقد صرح رئيس المتابعين ماريو ديفيد: "لقد تلقى الاتحاد الأوروبي دعوة من السلطات المصرية"، وأضاف: "هذه هي المرة الأولى التي يقوم فيها الاتحاد الأوروبي بإرسال بعثة لمتابعة الانتخابات في مصر، ونحن هنا لمتابعة الانتخابات ولن نتدخل أو نشرف على العملية الانتخابية بأي طريقة كانت؛ فهذه هي إنتخابات الشعب المصري، ولكننا نأمل أن نساهم بتقييمنا المحايد والموضوعي للانتخابات وللتحول الديمقراطي في مصر".

وصلت بعثة الاتحاد الأوروبي إلى القاهرة في الثامن عشر من أبريل بفريق رئيسي مكون من عشرة محللين، وفي الخامس والعشرين من الشهر نفسه انضم إلى البعثة مجموعة من ثلاثين متابع طويلي المدى، ومن المقرر أن ينضم إليهم مجموعة مكونة من ستين متابع قصيري المدى سيتم نشرهم في جميع أنحاء البلاد مع وفد من البرلمان الأوروبي في يومي الإنتخاب. إضافة إلى عدد من المتابعين قصيري المدى المعيّنين محلياً من بعثات التمثيل الدبلوماسي للدول الأعضاء بالاتحاد الأوروبي في مصر، وبذلك يصل مجموع البعثة إلى ما يقرب من مائة وخمسين متابع من البلدان الثمانية والعشرين الأعضاء بالاتحاد الأوروبي، وكندا و النرويج.

ستقوم بعثة الاتحاد الأوروبي لمتابعة الانتخابات بإجراء تحليل شامل للعملية الانتخابية بأكملها مبني على المتابعة طويلة المدى، وفقاً للقانون المحلي بالإضافة إلى المعايير الإقليمية والدولية، وسيشمل هذا التحليل العديد من الجوانب مثل الأطار القانوني وأداء الجهة المنوط بها إدارة الانتخابات وأنشطة الحملات الانتخابية للمرشحين والأحزاب السياسية و احترام الحريات الأساسية وإمكانية الوصول إلى وسائل الإعلام وسلوكياتها والتصويت والفرز العددي والشكاوى والطعون وإعلان النتائج.

جدير بالذكر أن بعثة الاتحاد الأوروبي ملزمة بمدونة قواعد سلوكية لا تسمح بأي تدخل في العملية الانتخابية بما في ذلك، تقديم النصح أو النقد لأي من أصحاب الشأن في الانتخابات، وستنشر البعثة نتائجها المبدئية في بيان أولي يعرض في مؤتمر صحفي بعد يومين من أيام الانتخابات، ولكن قبل الانتهاء من العملية برمتها، ومن المقرر أن ينشر التقرير النهائي في مرحلة لاحقة وسوف يشمل التوصيات المعروضة للسلطات لتأخذها بعين الاعتبار من أجل إدخال تحسينات ممكنة في الانتخابات المقبلة.

ملاحظة للمحررين:

وقد قام الاتحاد الأوروبي بتوقيع مذكرة تفاهم مع حكومة جمهورية مصر العربية ولجنة الانتخابات الرئاسية لضمان حرية التنقل لجميع أعضاء بعثة الاتحاد الأوروبي، والدخول إلى جميع مراكز الاقتراع والمواقع والهيئات ذات الصلة، والوصول إلى جميع المعلومات ذات الصلة. وهذه البعثة مستقلة عن أيًا من مؤسسات الاتحاد الأوروبي أو الدول الأعضاء وملزمة بالبقاء على الحياد والالتزام بمبادئ المتابعة الدولية للانتخابات ومدونة قواعد السلوك وكذلك القوانين المصرية.

للإستفسارات الإعلامية، برجاء الاتصال:

المسؤول الإعلامي (بالإنجليزية): ايبهارد لاو هاتف محمول: +2 0121 149 2448 البريد الإلكتروني: eberhard.laue@eueom-egypt2014.eu

المساعد الإعلامي (بالعربية): سارة حمدي هاتف محمول: +2 0100 099 9882 البريد الإلكتروني: sara.hamdy@eueom-egypt2014.eu
بعثة الاتحاد الأوروبي لمتابعة الانتخابات في مصر الانتخابات الرئاسية 27/26 مايو 2014 سوفيتيل الجزيرة بالقاهرة
تليفون: +2 02 2739 4221 فاكس: +2 02 2739 4222
البريد الإلكتروني: info@eueom-egypt2014.eu موقع الإلكتروني: http://www.eueom.eu/egypt2014